

△新由祖國運到大帮貨品

溪紅炮竹	冬公青碗	淨絲燕窩
大紅浙醋	季花味碟	金錢鱖仔
廣蘭熟煙	壽字茶杯	九龍吊片
華隆紙條	彩花飯碗	新串土鱔
四川炸菜	大號菜刀	中大墨魚
乾醬抽皮	二號菜刀	正猪母參
生晒圓肉	大號桑刀	爽鹽曹白
罐頭什錦	二號桑刀	油浸曹白
罐頭馬蹄	揀大南杏	油浸黃花
罐頭竹筍	新大生翅	油浸蜆魚

墨國罐鮑 新坑罐鮑 發行
壹百磅庄花旗絲苗米
海味什貨 丸散藥材 茶葉醬園

種類太多，恕難盡錄。
偷蒙賜顧，額外歡迎。

△乾洗熨生意出賣
此舖位於二埠正街每星期生意
可達一百卅五元包括各項器具
水鑊及熨機現款交易取價貳千
五百元

吳國華
各種保
險代理

江門出版 六邑僑通雜誌 沽二毫 最新到 新寧雜誌 每冊六毫

● 一九四八年 ● 法國美女牌 每張沽七毫五

紐約中美週報 每冊三毫五 ● 開平華僑月刊 每冊七毫五

開平晨鐘 半月刊 每冊六毫 ● 東門點史 上下集合 沽九毫

● 洗毡帽價平工作好 ● 廣州市前鋒日報 兩份 沽二毫五

Leong Ding Bong
328 Carrall St.
Vancouver, B. C.

號入二三街路卡
店帽局報邦定梁

君曾試用惡頓幼嫩烟絲以自
捲烟仔否？應當試用之。將
感覺何等容易自捲。何等快
樂於吸此特殊優良且成熟之
混合烟草也。



黃永源醫師
DR. W. Y. WONG
PHYSICIAN AND SURGEON
診所 Office P.A. 4769 221 Main Street
住宅 Res. FA. 8841 Vancouver, B.C.

前私立北平協和醫學院及國立北京大學醫學院教授
統治內外科各症
專門皮膚花柳科及外科生殖泌尿科
(應診時間)
上午十至十二時
下午六至八時
急症出診預約
診所面訂二二二號

黃志鏢舖
JAMES WONG
JEWELR

有大帮喊鏢及各式鐘
鏢金銀首飾金鍊發客
價錢相宜
在片打街西門牌四號
即大漢公報斜對面

聞槍聲下由兩岸山頂射來。一時全船搭客皆騷亂。紛紛跑向大倉躲避。把舵人鳴鐘開快車。并開槍還擊。才安然渡過。

●國內借貸

以港幣爲本位

廣州大漢社十一月卅日航訊。金融波浪洶湧後。壹般特殊職業之高利貸。向來貸出國幣每百萬日息壹萬九千元。比港滙黑市漲度之速。但不合化算。且虧損甚鉅。故自十月廿六日起。有專營高利貸日息改變方針。以貸出港紙爲本位。日息爲一分五厘。故有行號爲交收靈活。且貸出港幣利息便宜。冒險者貸入港幣爲多。

廣州大漢社十壹月卅日航訊。行走三埠澳門之海安聯商號前(廿一)日由澳門開返叁埠。行至中山新會交界之竹洲頭地方。時已入夜八時。閘後。即召集各輪渡開會。以應付萬登。結果。實行大家聯航。決定每次開出時。輪流開頭船。次第前後。聯成一綫。并每輪渡增加護航實力。其中有兩渡。置有小鋼炮兩門。如有意外實行呼應。以護各航旅行人云。

澳門三埠間輪渡

在竹洲頭險被劫

廣州大漢社十一月卅日航訊。行走江門三埠廣州綫之輪渡。傳於上星期前。接獲匪徒黃某等打單信聲。明每艘渡每月繳納港幣五千元。否則

Pitman Optical House
 605 Hastings St. W.
 店鏡眼明匹
 戴匹明眼鏡者比辭
 省華人以千萬計算

阿富維他命禦寒冷

維他命阿富

命是你的救星

VITAMIN E

未老先衰，久咳不止，宜要服阿富維他命，精力喪失，行動不安及面無血色者應立即服此丸，常時服用，延年益壽，冬天用之可抵禦寒冷，生命貴重，請君太勿過遲。

每樽三元五毛

兩樽六元五毫 包郵費

雲峰奇氏出品社

KAY'S SALON
314 Dunsmuir, Bank Road
207 West Hastings St.
Vancouver, B. C. M. A. 76



露髮生驗効氏奇
KAY'S HAIR LIQUID

你的頭髮可以保存

四處中西男女來奇氏社
理頭髮者甚多，醫愈者
大不乏人，君如果脫髮
應早來診斷，奇氏生髮
露每樽壹元八毛五，
大樽貳元三毛五包郵費
雲埠代理：就利理髮店
533 Main St.
溫汝祥代理：廣和昌
220 Pacific Ave. Winnipeg, Man.
點頭代理：惠南藥房
1041-97th St. Edmonton

生隆棧藥房
SANG LUNG JAN
 35 Pender St. E. Vancouver, B. C.

丸散化粧香品花旗參等
 最近又辦到男女親羊毛
 窄結羊毛毡長短襖兩衣
 內衣睡衣說衫及皮靴及
 袋種種齊備價錢克己如
 蒙光顧無任歡迎
 代售美國著名立止扯氣
 器具如不見効原銀奉回
 △價錢▽每副拾五元
 如再買葯水大樽五元七
 毫五 細樽三元壹毫五
 丸散目錄函索即寄

電話 MA. 0885

25 NORTHWEST FOOD
 26 PRODUCTS LTD.
 27 433 E. Georgia St.
 28 Vancouver, B.C. HA. 5666
 29
 30 旗花
 31 麵
 32 廠
 33 鷄
 34 蛋
 35 麵
 36
 37 價
 38 廉
 39 好
 40 味
 41 美
 42
 43 大
 44 均
 45 各
 46 衛
 47 理
 48
 49 備
 50 極
 51 歡
 52 迎
 53
 54 有
 55 埠
 56 代
 57 顧
 58
 59 小
 60 光
 61 順
 62
 63 有
 64 卑
 65 各
 66 家
 67
 68 價
 69 廉
 70 好
 71 味
 72 美

主治 男 女 癰疽瘰癧瘰癧乳癰血癰小兒瘡癤每盒貳元
神效專治心病失明安神安睡藥水

爛脚注意 勿論新久何等松皮爛脚全愈藥膏每盒二元
千金膏男女老少四時感冒傷風寒痧症骨痛風濕皮膚肉痛頭痛鼻塞每盒壹圓
神效婦女調經丸 每盒壹圓四毫
萬應皮膚膏腫毒癆手傷足傷風凍熱壹圓
新發明眼痛眼腫丸 壹毫七毫
一掃光血癰藥膏兼藥水凡血癰三角風無名腫毒數天接全愈 壹毫壹圓五毫
神速補血生血丸 每盒四圓五毫
遺精止癆藥膏各種皮膚癢接止每盒貳圓
立愈火湯火油傷即時止痛藥膏每盒貳圓
解退無名腫毒瘡癤刀傷癆瘵藥水 五毛
立愈冷風晒癆手足皮肉埋口油每樽壹圓
奇效酒風脚濕紅色酒風脚癢藥膏每盒貳圓
立止癢痛風濕皮膚爛脚爛脚紅癢癢等症數天內全愈藥粉每盒二圓 問症取藥
退鷄眼藥膏每盒壹圓 退鷄眼藥水六毫

CHAS LEE

最新發明

功効療肝膽肺藥水 每樽二元五毛
立止傷風止咳功效藥水 每樽壹元二毫
萬金膏化痰止咳口乾鼻燥傷風頭痛四時感冒時症各種皮疫內服外搽 每盒五毛
普濟水時行瘟疫四時感冒霍亂吐瀉急症 每樽壹元
痧症渴身困倦肚痛中風中痰 每樽壹元
立止胸膈肚痛化滯化氣粉餅每樽七毫五
神效紅白痢症冒寒冷臂紅緊藥水每壹元
立愈頭痛骨痛身痛藥散 每盒壹元二毛
新發明專治沙淋消除腎內石二元五

痾甜尿

藥水數天內全愈用藥水二樽
甜尿完全消滅
每樽三元五
每盒三元五

膏兼能治惡毒大瘡

余毓華氏新發明

經驗神效藥 完全加政
府立案

新發明專治腹中氣痛散無論病久暫皆可
醫治定必藥到回春 每樽二元

量浪金丹凡在舟車之中發生量浪吐嘔精
神不適服此丹神氣舒暢活潑誠為行旅
者有備無患 每盒七毫五

新發明反老回少丹凡染陽萎之恙對花不
舉舉而不堅失閨房之興趣急服回少丹
數天覺精神勃發妙奪造化之力功敬煙
花之場久戰而不倦矣 每樽三元

新發明補腦扶原丹凡有神經錯亂失其記
憶力者皆其腦部先天不足後天失調服
其補腦丹十數筒可能轉弱為強其聰明
睿知出類而拔萃其用法註明單內 每樽三元

新製安睡丸安神定心不傷身體 每樽壹元
返老回少九牛二虎功能丹 壹樽 三元
神效主治發冷丹兼能療不潔食者 每盒五毫

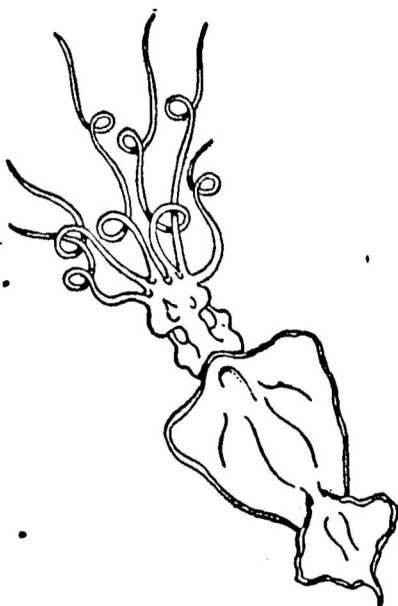
新發明六仙丹：主治喉嚨痛腫口痛牙痛
頭痛頸腫流鼻水化痰化氣化滯心痛耳痛
內痛大小瘡無名種種毒祛風濕粒仔痧症
內服外搽 每樽二元

新發明生髮膏
白髮轉黑藥水染黑髮 每盅三元五
每樽 二元

重慶餐館·日夜開市·
嘉節美菜·式式俱備·
仰求各界·男女僑胞·
留意光顧·請移玉步·

輔行雜貨公司
國貨商場

今年新貨 特別鮮明
今年新價 特別廉平
如蒙光顧 請早訂定



FOO HUNG COMPANY LTD
129-131 Pender St. E. Phone PA. 663
Vancouver, B.C.

中國銀行

BANK of CHINA, New York Agency

40 Wall St. New York 5, N. Y.

電話號碼 電報掛號

White Hall 3-5000 Chung Kuo New York

行本用利應極胞僑

務服胞僑爲專行本

華埠辦事處地址

Bank of China

198 Worth St. New York 13 N.Y.

電話 Digby 9-2880-5

中國銀行啓事

第壹壹八號

頃接國內敝總行電示自即日起敝行
 接理僑胞國幣滙款須按照當日美金
 公開市場滙率折扣付國幣是項滙率時
 有起落嗣後敝行所定美金與國幣之
 掛牌滙價根據每日敝總行來電辦理
 又敝行發售美金滙款由敝國內付款
 行按照解款日中央銀行滙率兌付國
 幣統希
 鑒察爲荷

紐約中國銀行辦事處全啟

紐約中國銀行華埠辦事處全啟

中華民國卅六年 八月十九日